

Fol. 114 v^o. Suite de la narration : affaire de Valenciennes ; mesures militaires prises contre cette ville ; bombardement ; reddition de la ville ; entrée des troupes ; détail de celles-ci ; arrestation des principaux auteurs des troubles. Les deux prédicants, Gui de Bray, natif de Mons, et un nommé Lagrange, provençal, étaient parvenus à se sauver ; mais le grand maire de Saint-Amand les arrêta dans un village, ainsi que Michel Herlin, le jeune, l'un des plus riches marchands de Valenciennes, et on les mena au château de Tournai, où, dit le narrateur, ils furent visités de grand nombre de gentilshommes et de dames et demoiselles, lesquels avaient un vif désir de les voir ; à cause qu'ils avaient beaucoup ouï parler d'eux ; depuis on les reconduisit à Valenciennes.

Fol. 117. Ordonnance pour la saisie des biens de ceux de Valenciennes. Bruxelles, 11 avril 1567.

Fol. 118. Suite de la narration : départ du prince d'Orange d'Anvers pour l'Allemagne, suivi de 2,000 à 3,000 personnes de cette ville.

Fol. eod. Ordonnance de la gouvernante pour la ville d'Anvers.

Fol. 119 v^o. Suite de la narration : soumission de Maestricht et de Bois-lé-Duc ; neuf prédicants ou ministres de la religion calviniste et luthérienne quittent Anvers le 10 avril ; destruction des temples en Flandre ; arrestation et exécution des briseurs d'images ; entrée des troupes à Anvers le 26 avril ; entrée de la régente dans cette ville le 28 avril ; Brederode part d'Amsterdam le 1^{er} mai ; soixante-trois sectaires sont pris dans une barque et transférés à Vilvorde ; ambassade de plusieurs potentats d'Allemagne auprès de la régente en faveur des religionnaires.

Fol. 120 v^o. Ban publié à Berg-op-Zoom, au mois de mai 1567, contre les sectaires.

Fol. 121. Ordonnance pour la ville d'Anvers, faite en cette ville le 24 mai 1567.

Fol. 126. Suite de la narration : nouvelles de l'approche du duc d'Albe ; émigration des sectaires en Allemagne, en Angleterre et en France.

Fol. 126 v^o. Lettre de la régente aux villes principales, afin d'empêcher l'émigration.

Fol. 127. Suite de la narration : arrivée du duc d'Albe à Bruxelles vers le milieu du mois d'août, accompagné de don Frédéric de Tolède, grand prieur de Castille, et de Ferdinand de Tolède, ses fils.

Fol. 127 v°. Lettre du Roi à ceux du magistrat de Lille, leur annonçant l'envoi du duc d'Albe comme capitaine général.

Fol. 128. Patentes de capitaine général pour le duc d'Albe, données à Madrid le dernier janvier 1566, style des Pays-Bas (1567).

Fol. 130. Suite de la narration : le duc d'Albe se loge dans l'hôtel de la veuve de M. de Jauche; il distribue son armée à Bruxelles, Lierre, Anvers, Gand et autres lieux voisins; le 9 septembre il arrête les comtes d'Egmont et de Hornes; émigration considérable à cette nouvelle.

Fol. 130 v°. Requête de la comtesse d'Egmont au Roi. Sans date.

Fol. 131 v°. Placard contre l'émigration. Bruxelles, 17 septembre 1567.

Fol. 133. Suite de la narration : madame de Parme demande son congé au Roi.

Fol. 133. Lettre du Roi à la gouvernante, pour lui accorder son congé. Madrid, 13 octobre 1567.

Fol. 133 v°. Lettre de la gouvernante à ceux du magistrat de Lille, pour prendre congé d'eux. Bruxelles, 9 décembre 1567.

Fol. 136. Lettre de la même au seigneur de Rassenghien, gouverneur de Lille, lui notifiant la nomination du duc d'Albe comme gouverneur général.

Fol. 136. Requête présentée au Roi par le sieur Nicolas de Landas, procureur du comte d'Egmont, 10 janvier 1568.

Fol. 138 v°. Requête du même au duc, 26 janvier 1568.

Fol. 140. Information tenue à Ypres touchant les excès des gueux de bois.

Fol. 144. Placard contre les gueux de bois fait à Bruxelles le 12 janvier 1567 (1568, n. st.).

Fol. 145. Suite de la narration : armement des villages de la gouvernance de Lille.

Fol. 146. Charges du procureur général contre le comte d'Egmont, délivrées à ce seigneur le 29 décembre 1567.

Fol. 157 v°. Autres charges du procureur général contre le même comte. Sans date.

Fol. 159. Réponse du comte d'Egmont, faite au château de Gand le 12 février 1567 (1568, n. st.).

Fol. 174. Réquisitoire du procureur général contre le comte de Hornes. Sans date.

- Fol. 178. Réponse du comte de Hornes à ce réquisitoire.
- Fol. 187. Suite de la narration : ajournement du prince d'Orange, du comte de Hoogstraeten et d'autres, fait à Bruxelles le 24 janvier 1568.
- Fol. 187 v^o. Lettres d'ajournement du prince d'Orange.
- Fol. 188 v^o. Lettres d'ajournement du seigneur de Brederode.
- Fol. 189 v^o. Lettres d'ajournement du comte de Hoogstraeten.
- Fol. 191. Lettres d'ajournement du comte de Culembourg.
- Fol. 192. Lettre du prince d'Orange au procureur général, écrite de Dillembourg le 4 mars 1567 (1568, n. st.).
- Fol. 194 v^o. Lettre du comte de Hoogstraeten au procureur général, écrite de Cologne le dernier février 1568.
- Fol. 198. Sentence contre le prince d'Orange, 28 mai 1568.
- Fol. 198 v^o. Sentence contre le comte de Hoogstraeten, même date.
- Fol. 199. Sentence contre le comte Louis de Nassau, même date.
- Fol. 199 v^o. Sentence contre le comte de Culembourg, même date.
- Fol. 200. Sentence contre le comte Vanden Berghe, même date.
- Fol. 200 v^o. Sentence contre le seigneur de Brederode, même date.
- Fol. 201. Lettre du duc d'Albe au gouverneur de Lille, Douai et Orchies, afin que, dans les villes et les villages où les églises et les monastères ont été spoliés ou saccagés, on les remette en un état honorable. Bruxelles, 14 février 1567 (1568, n. st.).
- Fol. 201 v^o. Suite de la narration : rétablissement des églises aux dépens des villes et des villages (ici l'auteur relève ce qu'a dit un chroniqueur espagnol, Alonso d'Ulloa¹, que cette réparation aurait eu lieu sur le produit des biens confisqués; il prévient qu'en plusieurs endroits de son Commentaire touchant les troubles de Flandre, ce chroniqueur a altéré la vérité); iniquité du duc d'Albe, qui fait arrêter les sectaires contre la promesse de madame de Parme.
- Fol. 202. Lettre du duc d'Albe au seigneur de Rassenghien lui ordonnant de faire arrêter, le 2 mars, jour des Cendres, dans tous les lieux du ressort de son gouvernement, tous ceux qui ont coopéré au brisement des

¹ Le compilateur du manuscrit fait ici allusion aux *Comentarios de la guerra de Flándes*, publiés par Ulloa à Venise, en 1568, in-4°. Ulloa lui-même traduisit ces Commentaires en italien, et la traduction d'italien en français en a été faite par Belleforest.

images, porté les armes contre le Roi, etc. Bruxelles, 21 février 1567 (1568, n. st.).

Fol. 203 v^o. Lettre du duc d'Albe au seigneur de Rassenghien, afin qu'il ordonne aux magistrats et gens de loi d'instruire sommairement les procès de ceux qui ont été arrêtés le 2 mars, de manière que, pour le 28, leur condamnation au dernier supplice et la confiscation de tous leurs biens ait été prononcée. Bruxelles, 21 mars 1567 (1568, n. st.).

Fol. 204. Lettre du duc d'Albe à la gouvernance de Lille lui notifiant qu'il entend se réserver la connaissance des procès, commencés et à commencer, touchant les privilèges et coutumes des villes.

Fol. 204 v^o. Lettre du duc d'Albe au seigneur de Rassenghien lui notifiant qu'il entend se réserver la connaissance des actions intentées sur les biens des individus coupables des troubles arrivés à Bruxelles le 29 mars 1567 (1568, n. st.).

Fol. 205. Suite de la narration : exécutions faites sur tous les points du pays; intimidation des magistrats et des états; abolition des privilèges des villes et des provinces; paix faite entre le roi de France et les huguenots de son royaume; augmentation par le duc d'Albe de son armée; conspiration contre le duc d'Albe, dirigée par un nommé Carlo, qui avait été gentilhomme du comte d'Egmont; (les conspirateurs voulaient se saisir du duc au cloître des Cordeliers, à Bettendael, dans la forêt de Soigne, où il allait faire ses Pâques, et le tuer); invasion faite dans le pays de Liège par 2,000 réfugiés et bannis, au mois d'avril 1568; ils sont battus; George de Montigny, seigneur de Villers, l'un d'eux, est fait prisonnier : il découvre, au milieu des supplices, la conspiration dont il est parlé ci-dessus; exécutions faites à Bruxelles sur le Sablon le 1^{er} mai.

Fol. 206 v^o. Lettre du duc d'Albe aux gouverneurs des provinces afin qu'ils commandent aux magistrats de terminer immédiatement les procès des voleurs, complices et fauteurs des derniers troubles.

Fol. 206 v^o. Suite de la narration : invasion du comte Louis de Nassau en Frise; défaite et mort du comte d'Arenberg; démolition de la maison du comte de Culembourg; exécutions faites à Bruxelles le 2 juin; détails étendus sur celle du comte d'Egmont.

Fol. 209 v^o. Sentence contre le comte d'Egmont, 4 juin 1568.

Fol. 210. Sentence contre le comte de Hornes : même date.

- Fol. 210 v°. Lettre du comte d'Egmont au Roi : 6 juin 1568.
- Fol. 211. Lettre de l'évêque d'Ypres au Roi : 9 juin 1568.
- Fol. 212. Suite de la narration.
- Fol. 212 v°. Placard interdisant tout commerce et correspondance avec les bannis. Bruxelles, 26 juin 1568.
- Fol. 213 v°. Suite de la narration : défaite du comte Louis de Nassau près de Groningue.
- Fol. 214 v°. Lettres du duc d'Albe au conseil d'État, des 17 et 22 juillet 1568, contenant le récit de cette affaire.
- Fol. 216 v°. Placard touchant la confiscation des biens des exécutés, bannis et condamnés. Bruxelles, 26 juin 1568.
- Fol. 218. Lettre du Roi au duc d'Albe lui annonçant la mort du prince D. Carlos, son fils, arrivée le 24 juillet. Madrid, 25 juillet 1568.
- Fol. 219. Publication faite à Lille, en exécution des ordres du duc d'Albe, donnés à Bois-le-Duc, le 24 août 1568, pour que tous ceux qui se sentent coupables d'avoir été du nombre des confédérés se présentent devant le conseil des troubles, et justifient de s'être réconciliés avec la religion.
- Fol. 219. Suite de la narration : invasion du prince d'Orange dans le pays de Liège.
- Fol. 220. Lettre du duc d'Albe au conseil d'État touchant le succès de la campagne contre le prince d'Orange. Cateau-Cambrésis, 22 novembre 1568.
- Fol. 221 v°. Placard interdisant de faire, composer, divulguer ou mettre en lumière des libelles séditieux. Binche, 11 novembre 1568.
- Fol. 223 v°. Remontrance du roi de France au prince d'Orange.
- Fol. 224. Réponse du prince d'Orange au Roi. A Sissone (entre Reims et Châlons), 3 décembre 1568.
- Fol. 226. Suite de la narration : innumérables exécutions criminelles des prisonniers à Tournai, à Valenciennes, à Vilvorde, etc.; remontrances faites au duc, à ce sujet, par plusieurs évêques; il répond qu'il en avertira le Roi.
- Fol. 226 v°. Lettre du duc d'Albe au seigneur de Rassenghien afin qu'il interdise à tous greffiers, secrétaires de consaux et villes, notaires et tabel-

¹ Je les ai publiées dans les *Bulletins* de la Commission royale d'histoire, 1^{re} série, t. XVI, pp. 371 et 374.

lions, de donner des attestations ou faire des informations préparatoires en choses concernant les troubles passés, et que les femmes des bannis ou fugitifs qui iraient voir leurs maris en pays étrangers soient châtiées à leur retour. Sans date.

Fol. 227. Lettre du duc d'Albe au seigneur de Rassenghien renouvelant le contenu de celle du 24 août, et prolongeant d'un mois le terme accordé aux personnes qui voudront en profiter. Bruxelles, 26 janvier 1568 (1569, n. st.).

Fol. 228. Lettre du duc d'Albe au conseil de Hainaut touchant les informations à prendre sur les biens de personnes notées pour les troubles. Bruxelles, 19 mars 1568 (1569, n. st.).

Fol. 228 v^o. Suite de la narration : assemblée des états généraux à Bruxelles ; demande du 10^e, du 20^e et du 100^e denier (le narrateur dit à ce sujet : « J'en sursoys quant à présent la substance, espérant en faire » un traité à part, car l'importance de la matière mérite bien d'estre » représentée à la postérité, afin qu'il soit congnu à ung chascun comment » les prétendus consentements des estats ont été practiqués en cest en- » droit ») ; saisie par la reine d'Angleterre de navires espagnols portant 800,000 ducats ; le duc donne l'ordre que dans tous les Pays-Bas on prenne les Anglais et leurs biens ; la reine, en représailles, favorise les pirates ; grand tort qui en résulte pour les Pays-Bas.

Fol. 229. Lettre du duc d'Albe au seigneur de Rassenghien afin que, en chaque paroisse, le saint sacrement soit accompagné de deux personnes notables, que l'on séquestre les biens de ceux qui seraient morts sans avoir reçu les sacrements, et que les sages-femmes dénoncent aux curés des paroisses, dans les vingt-quatre heures, les femmes qu'elles auront accouchées, afin qu'on puisse s'assurer que celles-ci font baptiser leurs enfants. Bruxelles, 27 mai 1569.

Fol. 230. Placard défendant de céder les actions et dettes sur les fugitifs ou condamnés pour les troubles. Bruxelles, 17 juillet 1569.

Fol. 231. Placard défendant le trafic avec les Anglais. Bruxelles, 29 juillet 1569.

Fol. 232. Lettre du duc d'Albe aux gouverneurs des provinces sur le passage par les Pays-Bas de la future reine d'Espagne, Anne d'Autriche. Bruxelles, 22 juin 1570.

Fol. 232 v^o. Sentence du duc d'Albe contre la ville, corps et communauté de Valenciennes. Bruxelles, 30 juin 1570. (Avec quelques instructions y relatives.)

Fol. 235 v^o. Pardon du pape à cause des troubles passés, donné à Rome, sous l'anneau du pêcheur, le 29 juillet 1569.

Fol. 237. Mandement de l'évêque de Tournai pour la publication de ce pardon, donné au mois de juillet 1570.

Fol. 238 v^o. Lettre du duc d'Albe au seigneur de Rassenghien afin qu'il fasse publier le pardon accordé par le Roi. Anvers, 15 juillet 1570.

Fol. 239 v^o. Pardon accordé par le Roi. Madrid, 16 novembre 1569.

Fol. 243. Suite de la narration : « la publication dudit pardon ne »
» donna guères d'allégresse au peuple à cause des réservations et excep-
» tions y contenues : aussy n'en fit-on quelque démonstration de joye ;
» mesme fallut que le duc, estant en Anvers présent à la publication
» dudict pardon, commandast de faire aucuns feux, et autrement on n'en
» eût point fait. »

Fol. 243 v^o. Édit donné à Madrid par le Roi le 9 mai 1569, et publié aux Pays-Bas seulement le 1^{er} août 1570, statuant que l'ordonnance de l'Empereur rendue à Augsbourg le 25 septembre 1550, et confirmée par lui (le Roi) à Gand le 20 août 1556, sur le fait de la religion, n'a jamais cessé d'être en vigueur.

Fol. 245. Lettre du duc d'Albe au gouverneur de Lille pour la publication d'un acte de suspension des causes intentées pour le fait des troubles. Anvers, 28 juillet 1570.

Fol. 245 v^o. Suite de la narration : passage de la reine d'Autriche par les Pays-Bas, accompagnée des deux princes ses frères ; tempête horrible arrivée la nuit de la Toussaint 1570.

Est. X o M. Plut. 1, n^{os} 17 et 18.

20. — Historia de la rebelion de Flândes contra la Yglesia y Felipe II.

In-fol., pap., rel. en parchemin, non cotés, écriture du XVII^e siècle.

Ces deux volumes, écrits en italien, sont intitulés au dos : *Historia di Fiandra, 1^a et 2^a parte*. Le premier a 53 et le second 58 feuillets.

L'auteur de cette Histoire, qui ne se nomme pas, déclare, dans sa préface, qu'après avoir consacré une partie de sa vie à l'état militaire, et s'étant ensuite adonné à l'étude de la philosophie, il a été déterminé, par la lecture d'une relation espagnole traitant du principe et des guerres de la rébellion de Flandre, et par ce que lui en ont rapporté des témoins oculaires, à écrire un récit de ces événements, pour le délassement des personnes curieuses d'apprendre et d'étudier les vicissitudes de la vie humaine ¹.

Après avoir fait la description des diverses provinces des Pays-Bas, de leur administration, ainsi que du caractère et des mœurs des habitants, il donne, comme point de départ des événements survenus dans ces provinces, le rappel des troupes espagnoles qui y avaient été laissées par Philippe II, et l'avènement de Marguerite de Parme au gouvernement général.

Son Histoire, qui n'est divisée ni par chapitres ni autrement, finit peu après la prise de Maestricht (le jour de la Saint-Pierre au mois de juin 1578) et lors du traité de réconciliation entre le Roi et les provinces wallones. L'auteur conclut en disant que, si Dieu lui donne vie et santé, il fera recueillir des renseignements au dehors, pour continuer son œuvre ².

¹ « Per lo que, havendo io veduto in un libro spagnuolo un discorso que narra il principio della rebellione degli Stati di Fiandra, e parte di ciò ch'è da poi in questa guerra seguito, et havendone medesimamente havuta particolare contezza d'alcuni che vi son trovati presenti, hami paruto d'ordinne una historia, per porgere piacevole occasione da trapassare utilmente alquante hore a coloro che vaghi son d'intendere e imparare i notabili mutamenti delle cose di questa vita. »

² « Si Iddio mi concederà salute et tempo, manderò fuori appresso tutti gli avvenimenti infino ad hoggi seguiti, et quegli anchora che in oltre adiverranno. »

Est. X o M. Plut. 1, n^{os} 6 et 7.

21. — Segunda parte de la Historia de las causas de la rebelion de los Paises Bajos, compuesta por REMON (sic) DE FRANCE, presidente del grand consejo de Su Magestad en Malinas.

Tercera parte de la Historia del movimiento, de la desunion, revueltas y alteraciones de los Estados de Flándes, por REMON DE FRANCE, presidente de Arthois.

Deux vol. in-fol., pap., rel. en parchemin, écriture du XVII^e siècle.

Renon de France, seigneur de Noyelles, qui fut successivement conseiller au grand conseil de Malines, président du conseil provincial d'Artois et président du grand conseil ¹, écrivit, sous le règne de Philippe II, une *Histoire des causes de la désunion, révolte et altération des Pays-Bas*, qu'il dédia à ce monarque. Plus tard, et lorsque les Pays-Bas eurent été cédés aux archiducs Albert et Isabelle, il en fit l'objet d'une nouvelle dédicace à ces princes, après y avoir apporté quelques changements ².

On conserve, à la Bibliothèque de Boulogne-sur-Mer, le manuscrit autographe de Renon de France.

A la Bibliothèque de Bourgogne il y en a une belle copie, faite dans la deuxième moitié du XVIII^e siècle, en cinq grands volumes in-folio ³.

M. Du Mortier, membre de l'Académie, de la Commission royale d'histoire et de la Chambre des représentants, en possède deux autres copies : l'une du XVII^e et l'autre du XVIII^e siècle ⁴.

¹ Il fut nommé à cette dernière charge par Philippe IV le 30 avril 1622.

² Dans une lettre du 25 août 1613, qui est jointe au MS. de Boulogne, de France dit : « J'ai eu nécessité de brouiller ma deuxième partie, à cause des temps de malheur qu'elle » traite. » (Voy. les *Bulletins de la Commission royale d'histoire*, 2^e sér., t. V, p. 294.)

³ Elle porte les n^{os} 15880-84 dans le Catalogue de M. Marchal.

⁴ *Bulletins de la Commission royale d'histoire*, 1^{re} sér., t. IV, p. 211.

Le livre de Renon de France est divisé en cinq parties, qui forment autant de volumes.

La première partie s'étend de l'abdication de Charles-Quint au départ de la duchesse de Parme à la fin de 1567.

La deuxième comprend le gouvernement du duc d'Albe et du grand commandeur de Castille don Luis de Requesens.

La troisième commence avec l'année 1576 et finit à la mort de don Juan d'Autriche, arrivée au mois d'octobre 1578.

La quatrième va jusqu'à la fin de 1581.

La cinquième et dernière se termine à la mort d'Alexandre Farnèse, duc de Parme, arrivée en décembre 1592.

Le manuscrit de l'Escorial est une traduction espagnole de la deuxième et de la troisième partie. Il ne porte pas le nom du traducteur.

On ignore ce que sont devenues les autres parties de la traduction.

Jusqu'ici l'ouvrage de Renon de France est resté inédit, quoique, dans sa séance du 5 avril 1841, la Commission royale d'histoire, sur la proposition de M. Du Mortier, en ait voté la publication, qui devait être faite par les soins de M. Du Mortier lui-même¹.

P.C. Monumental de la Alhambra y Generalife
CONSEJERÍA DE CULTURA
Est. Z o K. Plut. 3, nº 13.

JUNTA DE ANDALUCIA

22. — Relacion de las provincias de Flándes, por BENTIVOGLIO.

In-4°, pap., rel. en parchemin, non coté, écriture du XVII^e siècle.

Ce volume contient les Relations suivantes de Bentivoglio :

I. Relation de la Flandre, envoyée au cardinal Borghèse le 6 avril 1613.

II. Relation de la fuite du prince de Condé.

III. Relation des huguenots de France.

IV. Relation du Danemark.

Toutes ces Relations ont été imprimées.

¹ *Bulletins de la Commission royale d'histoire*, 1^{re} série, t. IV, p. 208.